

DE Original-EU-/EG-Konformitätserklärung

Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass dieses Produkt in der auf dem Markt vertriebenen Form die Anforderungen der harmonisierten EU-Richtlinien, die EU-Sicherheitsstandards und die produktspezifischen Standards erfüllt.

Produkt

Benzin-Rasenmäher

Typ

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Seriennummer

G1041012

Schalleistungspegel

EN ISO 3744
gemessen / garantiert
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Hersteller

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Dokumentations-Bevollmächtigter

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-Richtlinien

2006/42/EG
2014/30/EU
2000/14/EG

Harmonisierte Normen

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Konformitätsbewertung

2000/14/EG Anhang VI

Benannte Stelle (2000/14/EG)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 04.11.2019



Peter Kaltenstadler
Managing Director

GB Translation of the original EU/EC declaration of conformity

We hereby declare, as the exclusively responsible party, that this product in its marketed form meets the requirements of the harmonised EU directives, EU safety standards and the product-specific standards.

Product

Petrol lawn mower

Type

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Serial number

G1041012

Sound power level

EN ISO 3744
measured/guaranteed
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Manufacturer

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Duly authorised person for technical file

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU directives

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Harmonised standards

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Conformity evaluation

2000/14/EC Annex VI

Notified body (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Group
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 04 Nov 2019



Peter Kaltenstadler
Managing Director

NL Vertaling van de oorspronkelijke EU-/EG-verklaring van overeenstemming

We verklaren hierbij onder onze eigen verantwoordelijkheid dat dit product, zoals het op de markt wordt gebracht, voldoet aan de eisen van de geharmoniseerde EU-richtlijnen, de EU-veiligheidsnormen en de productspecifieke normen.

Product

Benzine-gazonmaaier

Type

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Seriennummer

G1041012

Geluidsvermogensniveau

EN ISO 3744
gemeten / gegarandeerd
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Fabrikant

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
89359 Kötz (D)

Gemachtigde documentatie

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-richtlijnen

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Geharmoniseerde normen

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Beoordeling van overeenstemming

2000/14/EC Annex VI

Aangemelde instantie (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04



Peter Kaltenstadler
Managing Director

FR Traduction de la déclaration de conformité UE/CE originale

Nous déclarons par la présente sous notre seule responsabilité que ce produit, sous la forme mise sur le marché, répond aux dispositions des directives CE harmonisées, des normes de sécurité de l'UE et des normes spécifiques aux produits.

Produit

Tondeuse à essence

Type

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Numéro de série

G1041012

Niveau de puissance acoustique

EN ISO 3744
mesuré/garanti
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Fabricant

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Responsable de la documentation

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Directives UE

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Normes harmonisées

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Évaluation de la conformité

2000/14/EC Annex VI

Organisme notifié (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

ES Traducción de la Declaración de conformidad EU/CE original

Por la presente, declaramos bajo nuestra única responsabilidad que este producto, en la versión que hemos comercializado, cumple los requisitos de las directivas europeas armonizadas, los estándares europeos de seguridad y los estándares específicos del producto.

Producto

Cortacésped de gasolina

Tipo

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Número de serie

G1041012

Nivel de potencia acústica

EN ISO 3744
medido / garantizado
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Fabricante

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
89359 Kötz (Alemania)

ApoDERado para la recopilación de la documentación

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Directivas UE

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Normas armonizadas

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Evaluación de conformidad

2000/14/EC Annex VI

Organismo notificado (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

PT Tradução da Declaração de Conformidade UE/CE original

Declaramos pelo presente, sob a nossa inteira responsabilidade, que este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas harmonizadas CE, as normas de segurança CE e as normas específicas do produto.

Produto

Corta-relva de gasolina

Tipo

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Número de série

G1041012

Nível de potência acústica

EN ISO 3744
medida/garantida
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Fabricante

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Representante responsável pela documentação

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Diretivas UE

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Normas harmonizadas

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Avaliação da conformidade

2000/14/EC Annex VI

Entidade indicada (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

IT Traduzione della dichiarazione di conformità UE/CE originale

A questo mezzo dichiariamo in esclusiva responsabilità che questo prodotto nella forma distribuita sul mercato soddisfa i requisiti delle direttive UE, degli standard di sicurezza UE e degli standard specifici di prodotto armonizzati.

Prodotto

Tosaerba a benzina

Tipo

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Numero seriale

G1041012

Rumorosità

EN ISO 3744
misurata / garantita
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Costruttore

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Rappresentante autorizzato della documentazione

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Direttive UE

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Norme armonizzate

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Valutazione della conformità

2000/14/EC Annex VI

Organismo notificato (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04



Peter Kaltenstadler
Managing Director

SI Prevod originalne izjave EU/ES o skladnosti

S polno odgovornostjo s to izjavo potrjujemo, da izdelek v obliki, ki se prodaja na trgu, ustreza zahtevam usklajenih direktiv EU, varnostnih standardov EU in specifičnih standardov, ki veljajo za ta izdelek.

Izdelek

Benzinska kosilnica

Tip

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Serijska številka

G1041012

Raven zvočne moči

EN ISO 3744
izmerjena/zagotovljena
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Proizvajalec

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Oseba, odgovorna za pripravo dokumentacije

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Direktive EU

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Usklajeni standardi

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Ugotavljanje skladnosti

2000/14/EC Annex VI

Priglašeni organ (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04



Peter Kaltenstadler
Managing Director

HR Prijevod originalne EU/EZ izjave o skladnosti

Uz potpunu odgovornost, ovime izjavljujemo da ovaj proizvod u obliku u kojem je zastupljen na tržištu ispunjava zahtjeve harmoniziranih EU-direktiva, sigurnosne standarde EU-a i standarde specifične za proizvod.

Proizvod

Benzinska kosilica

Tip

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Serijski broj

G1041012

Razina zvučne snage

EN ISO 3744
mjereno/zajamčeno
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Proizvođač

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Opunomoćenik za dokumentaciju

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Direktive EU-a

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Usklađene norme

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Ocjena skladnosti

2000/14/EC Annex VI

Nadležna ustanova (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04



Peter Kaltenstadler
Managing Director

RS Превод оригиналне ЕУ/ЕЗ изјаве о усклађености

Овим под пуном одговорношћу изјављујемо, да овај производ у облику којим се продаје на тржишту испуњава захтеве хармонизованих ЕУ-директива, безбедносних стандарда ЕУ и стандарда који су специфични за овај производ.

Производ

Бензинска косилица за траву

Тип

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Серијски број

G1041012

Ниво звучне снаге

EN ISO 3744 Мерено / гарантовано
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Произвођач

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Лице овлашћено за документацију

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

ЕУ директиве

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Усклађени стандарди

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Процена усклађености

2000/14/EC Annex VI

Именовано место (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

PL Tłumaczenie oryginalnej deklaracji zgodności UE/WE

Niniejszym oświadczamy na własną odpowiedzialność, że produkt we wprowadzonej przez nas na rynek wersji spełnia wymagania zharmonizowanych dyrektyw UE, standardy bezpieczeństwa UE oraz standardy obowiązujące dla danego produktu.

Produkt

Benzynowa kosiarka do trawy

Typ

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Numer seryjny

G1041012

Poziom mocy akustycznej

EN ISO 3744
zmierzony / gwarantowany
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Producent

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Osoba sporządzająca dokumentację

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Dyrektywy UE

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Normy zharmonizowane

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Ocena zgodności

2000/14/EC Annex VI

Jednostka notyfikowana (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

CZ Překlad originálního prohlášení o shodě EU/ES

Tímto na vlastní odpovědnost prohlašujeme, že tento výrobek v provedení, které uvádíme na trh, odpovídá požadavkům harmonizovaných směrnic EU, bezpečnostním standardům EU, a standardům specifickým pro daný výrobek.

Výrobek

Benzinové sekačka

Typ

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Výrobní číslo

G1041012

Hladina akustického výkonu

EN ISO 3744
změřená / zaručená
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Výrobce

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Osoba způsobilá za dokumentaci

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Směrnice EU

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Harmonizované normy

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Posouzení shody

2000/14/EC Annex VI

Jmenované místo (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

SK Preklad originálu EÚ/ES vyhlásenia o zhode

Týmto vyhlasujeme na výhradnú vlastnú zodpovednosť, že tento produkt vo forme, v akej sa predáva na trhu, spĺňa podmienky harmonizovaných smerníc EÚ, bezpečnostných štandardov EÚ a štandardov špecifických pre produkt.

Výrobok

Benzínové kosačky

Type

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Sériové číslo

G1041012

Hladina akustického výkonu

EN ISO 3744
nameraná/garantovaná
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Výrobca

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Dokumentácia - oprávnená osoba

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Smernice EÚ

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Harmonizované normy

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Posúdenie zhody

2000/14/EC Annex VI

Notifikovaná osoba (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

HU Az eredeti EU/EK megfelelőségi nyilatkozat fordítása

Kizárólagos felelősségünk tudatában kijelentjük, hogy a termék a piacon értékesített formájában teljesíti a harmonizált EU-irányelvek követelményeit, az EU biztonsági szabványait és a termékspecifikus szabványokat.

Termék

Benzines pázsityíró

Típus

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Sorozatszám

G1041012

Hangteljesítményszint

EN ISO 3744
mért/garantált
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Gyártó

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

A dokumentációért felelős személy

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-irányelvek

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Harmonizált szabványok

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Megfelelőségi értékelés

2000/14/EC Annex VI

Kijelölt tanúsító szervezet (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

DK Oversættelse af den originale EU-/EF-overensstemmelseserklæring

Vi erklærer på eget ansvar hermed, at dette produkt ved markedsføringen overholder kravene i de harmoniserede EU-direktiver, EU-sikkerhedsstandarderne samt de produktspecifikke standarder.

Produkt

Benzinplæneklippere

Type

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Serienummer

G1041012

Lydtryksniveau

EN ISO 3744
målt/garanteret
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Producent

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Ansvarlig for dokumentationen

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-direktiver

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Harmoniserede standarder

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Overensstemmelsesvurdering

2000/14/EC Annex VI

Bemyndiget organ (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

SE Översättning av original EU-/EG-försäkran om överensstämmelse

Vi förklarar härmed på eget ansvar att denna produkt i den form som den säljs på marknaden uppfyller kraven i de harmoniserade EU-direktiven, EU- säkerhetsstandarderna samt de produktspecifika standarderna.

Produkt

Bensindriven gräsklippare

Typ

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Serienummer

G1041012

Ljudnivå

EN ISO 3744
uppmätt/garanterad
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Tillverkare

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz, Tyskland

Befullmäktigad för dokumentation

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-direktiv

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Harmoniserade standarder

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Bedömning av överensstämmelse

2000/14/EC Annex VI

Anmätt organ (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

NO Oversettelse av original EU-/EC-samsvarserklæring

Herved erklærer vi med eneansvar at dette produktet, i denne utførelsen, er i samsvar med kravene i EU-direktivene, EU-sikkerhetsstandardene og de produktspesifikke standardene.

Produkt

Bensinplenklippere

Typ

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Serienummer

G1041012

Lydeffektnivå

EN ISO 3744
målt / garantert
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Produsent

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Dokumentasjonsfullmektig

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-direktiver

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Harmoniserte standarder

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Samsvarsvurdering

2000/14/EC Annex VI

Teknisk kontrollorgan (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

FI Alkuperäinen EU-/EY-vaatimusten mukaisuusvakuutuksen käännös

Vakuutamme täten yksinomaisella vastuulla, että tämä tuote täyttää markkinoille tuodussa muodossaan yhdenmukaistettujen EU-direktiivien, EU-turvallisuusstandardien ja tuote-kohtaisten standardien vaatimukset.

Tuote

Bensiinikäyttöinen ruohonleikkuri

Tyyppi

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Sarjanumero

G1041012

Äänitehotaso

EN ISO 3744
mitattu/taattu
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Valmistaja

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Asiakirjojen kokoamiseen valtuutettu henkilö

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-direktiivit

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Yhdenmukaistetut standardit

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Vaatimustenmukaisuuden arviointi

2000/14/EC Annex VI

Ilmoitettu laitos (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

EE Algupārese EL/EŪ vastavusdeklarācija

Kinnitate kāesolevaga, et see toode täidab turul levitataval kujul ühtlustatud ELi direktiivide, ELi ohutusstandardite ja tootepõhiste standardite nõudeid.

Toode

Bensiinimootoriga muruniiduk

Tüüp

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Seerianumber

G1041012

Müravõimsuse tase

EN ISO 3744
mõõdetud/garanteeritud
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Tootja

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötzing

Dokumentatsiooni eest vastutav isik

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötzing

ELi direktiivid

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Harmoneeritud standardid

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Vastavushinnang

2000/14/EC Annex VI

Teavitatud asutus (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötzing, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

LV Oriģinālās ES/EK atbilstības deklarācijas tulkojums

Ar šo mēs ar pilnu atbildību paziņojam, ka mūsu piegādātā produkta konstrukcija atbilst saskaņotā ES direktīvu prasībām, ES drošības standartiem un produkta specifiskiem standartiem.

Produkts

Benziņa zāles plāvējs

Tips

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Sērijas numurs

G1041012

Skaņas jaudas līmenis

EN ISO 3744
izmērītais/garantētais
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Ražotājs

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötzing

Pilnvarotais pārstāvis par dokumentāciju

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötzing

ES direktīvas

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Saskaņotie standarti

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Atbilstības novērtējums

2000/14/EC Annex VI

Pilnvarotā iestāde (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötzing, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

LT Originalios ES/EB atitikties deklaracijos vertimas

Šiuo prisiimdami sau atsakomybę deklaruojame, kad šis rinkai pateiktos formos gaminys atitinka darniųjų ES direktyvų, ES saugos standartų ir gaminių taikomų standartų reikalavimus.

Gaminys

Benziniinė vejapjovė

Tipas

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Serijos numeris

G1041012

Garso galios lygis

EN ISO 3744
išmatuotas / garantuotas
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Gamintojas

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötzing

Už dokumentaciją atsakingas asmuo

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötzing

ES direktyvos

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Darnieji standartai

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Atitikties vertinimas

2000/14/EC Annex VI

Notifikuotoji įstaiga (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötzing, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

Перевод оригинальной декларации соответствия стандартам ЕК/ЕС

Настоящим заявляем с полной ответственностью, что данный продукт в реализуемой на рынке форме соответствует требованиям гармонизированных Директив ЕС, стандартов безопасности ЕС и специальных стандартов, распространяющихся на данный продукт.

Продукт

Бензиновые газонокосилки

Тип

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Серийный номер

G1041012

Уровень звуковой мощности

EN ISO 3744

измеренный / гарантированный

EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)

EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)

EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Производитель

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Лицо, ответственное за составление документа

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Директивы ЕС

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Гармонизированные стандарты

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Оценка соответствия

2000/14/EC Annex VI

Уполномоченный орган (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04



Peter Kaltenstadler
Managing Director

Переклад оригінальної декларації відповідності стандартам ЄК/ЄС

Ми заявляємо з повною відповідальністю, що цей виріб у формі, в якій він представлений на ринку, відповідає вимогам гармонізованих Директив ЄС, стандартів безпеки ЄС і застосовних до нього стандартів.

Виріб

Бензинова газонокосарка

Тип

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Серійний номер

G1041012

Рівень звукової потужності

EN ISO 3744

вимірний/гарантований

EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)

EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)

EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Виробник

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Уповноважена особа, що склала документацію

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Директиви ЄС

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Гармонізовані стандарти

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Оцінка відповідності

2000/14/EC Annex VI

Уповноважений орган сертифікації (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04



Peter Kaltenstadler
Managing Director

Превод на оригиналната ЕС/ЕО Декларация за съответствие

С настоящото декларираме на своя отговорност, че този продукт във формата, в която е предлаган на пазара, изпълнява изискванията на хармонизираните директиви на ЕС, стандартите за безопасност на ЕС и стандартите за специфичните продукти.

Продукт

Бензинова косачка

Тип

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Серийен номер

G1041012

Ниво на звукова мощност

EN ISO 3744

измерено/гарантирано

EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)

EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)

EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Производител

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Пълномощник за документацията

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Директиви на ЕС

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Хармонизирани стандарти

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Оценка на съответствието

2000/14/EC Annex VI

Нотифициран орган (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04



Peter Kaltenstadler
Managing Director

RO Traducerea declarației de conformitate UE/CE originale

Prin prezenta confirmăm pe proprie răspundere că produsul, în forma comercializată pe piață, corespunde specificațiilor Directivelor UE armonizate, standardelor de securitate UE și standardele specifice de produs.

Produs

Mașină de tuns iarba pe benzină

Tip

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Număr de serie

G1041012

Nivelul puterii sonore

EN ISO 3744
măsurată / garantată
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Producător

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Împuternicit cu documentația

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Directive UE

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Norme armonizate

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Evaluarea conformității

2000/14/EC Annex VI

Organismul notificat (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

GR Μετάφραση του Πρωτοτύπου της Δήλωσης Συμμόρφωσης ΕΕ/ΕΚ

Δια της παρούσης δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη ότι αυτό το προϊόν στη μορφή που διατίθεται στην αγορά ικανοποιεί τις απαιτήσεις των εναρμονισμένων οδηγιών ΕΕ, των προτύπων ασφαλείας της ΕΕ και τις ειδικές για το προϊόν προδιαγραφές.

Προϊόν

Χλοοκοπτική μηχανή γκαζόν βενζίνης

Τύπος

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Αριθμός σειράς

G1041012

Στάθμη ηχητικής ισχύος

EN ISO 3744
μετρημένη / εγγυημένη
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Κατασκευαστής

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Πληρεξούσιος τεκμηρίωσης

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Οδηγίες ΕΕ

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Εναρμονισμένα πρότυπα

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Αξιολόγηση συμμόρφωσης

2000/14/EC Annex VI

Κοινοποιημένος οργανισμός (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

МК Превод на оригиналната изјава за ЕУ/ЕГ сообразност

Со ова изјавуваме под наша лична одговорност дека овој производ, во обликот во кој ние сме го пуштиле во промет, ги задоволува барањата на хармонизираните директиви на ЕУ, безбедносните стандарди на ЕУ и на стандардите кои се специфични за самиот производ.

Производ

Бензинска косилка за трева

Тип

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Сериски број

G1041012

Ниво на јачина на звукот

EN ISO 3744
измерено / загарантирано
EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)
EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Производител

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Овластено лице за документацијата

Andreas Hedrich
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Директиви на ЕУ

2006/42/EC
2014/30/EU
2000/14/EC

Хармонизирани норми

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN ISO 14982:2009

Оцена на сообразноста

2000/14/EC Annex VI

Назначено тело (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV Süd Gruppe
Westendstraße 199
D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler
Managing Director

**Orijinal AB/AT Uygunluk Beyanın
çevirisi**

İşbu belgeyle piyasada satışı olan bu ürünün, uyumlaştırılmış AB yönetmeliklerinin, A-B güvenlik standartlarının ve ürüne özgü standartların gereksinimlerini yerine getirdiğini beyan ediyoruz.

Ürün

Benzinli çim biçme makinesi

Tip

EASY 4.20 P-S (LS 4121A)

EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A)

EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A)

Seri numarası

G1041012

Ses seviyesi

EN ISO 3744

Ölçülen / garanti edilen

EASY 4.20 P-S (LS 4121A): 94,5 dB(A) / 96 dB(A)

EASY 4.60 SP-S (LSP 4622A): 93,9 dB(A) / 96 dB(A)

EASY 5.10 SP-S (LSP 5123A): 94,6 dB(A) / 98 dB(A)

Üretici

AL-KO Geräte GmbH

Ichenhauser Str. 14

D-89359 Kötz

Dokümantasyon yetkilisi

Andreas Hedrich

Ichenhauser Str. 14

D-89359 Kötz

AB yönetmelikleri

2006/42/EC

2014/30/EU

2000/14/EC

Uyumlaştırılmış normlar

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018

EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017

EN ISO 14982:2009

Uygunluk değerlendirmesi

2000/14/EC Annex VI

Onaylı kuruluş (2000/14/EC)

TÜV Industrie Service GmbH

TÜV Süd Gruppe

Westendstraße 199

D-80686 München

Kötz, 2019-11-04

Peter Kaltenstadler

Managing Director

